

Sur une extension de la notion de l'homéomorphie.

Par

W. Sierpiński (Varsovie).

Nous dirons que deux ensembles linéaires E et H sont *quasi-homéomorphes*, s'il existe une fonction de Baire $f(x)$ définie sur E , à valeurs distinctes sur E , telle que $f(E) = H$, et dont la fonction inverse (définie sur H) est une fonction de Baire sur H . Comme on voit sans peine, pour que deux ensembles linéaires E et H soient *quasi-homéomorphes*, il faut et il suffit qu'il existe deux nombres ordinaux α et β plus petits que Ω et tels que les ensembles E et H soient homéomorphes de classe α, β au sens de M. Kuratowski ¹⁾.

On voit sans peine que la relation de quasi-homéomorphie entre les ensembles est symétrique et transitive. On voit aussi sans peine qu'une fonction $f(x)$ qui établit une quasi-homéomorphie entre deux ensembles E et H , établit aussi une quasi-homéomorphie entre tout sous-ensemble E_1 de E et son image $f(E_1)$ (puisque, si f est une fonction de Baire sur un ensemble E , f est aussi une fonction de Baire sur tout sous-ensemble de E).

Théorème 1. Une quasi-homéomorphie entre deux ensembles linéaires E et H peut être étendue aux ensembles mesurables B contenant resp. E et H .

Ce théorème résulte tout de suite du théorème de M. Kuratowski sur l'extension de l'homéomorphie de classe α, β ²⁾. Nous donnerons ici une démonstration directe du théorème 1.

¹⁾ C. Kuratowski, *Topologie I*, (Monografie Matematyczne, t. III), Warszawa 1933, p. 221. Aussi *C. R. Paris*, t. 197, p. 1090.

²⁾ l. c.

Soient donc E et H deux ensembles linéaires quasi-homéomorphes. Il existe donc une fonction de Baire $f(x)$, définie sur E , à valeurs distinctes sur E , telle que $f(E) = H$, et dont la fonction inverse $g(x)$ (définie sur H) est une fonction de Baire sur H .

Comme on sait ¹⁾, il existe des fonctions de Baire d'une variable réelle, $\varphi(x)$ et $\psi(x)$, telles que $\varphi(x) = f(x)$ sur E et $\psi(y) = g(y)$ sur H . Soit M , resp. N l'ensemble de tous les points (x, y) du plan, tels que $y = \varphi(x)$, resp. $x = \psi(y)$: ce sont, comme on sait, des ensembles mesurables B (en tant que images géométriques des fonctions de Baire d'une variable réelle ²⁾). Leur produit MN est donc aussi mesurable B . L'ensemble MN a évidemment au plus un point sur toute droite parallèle à l'axe OY , resp. à l'axe OX : les projections E^* resp. H^* de MN sur l'axe OX , resp. OY sont donc des ensembles mesurables B (en tant que images continues et biunivoques d'un ensemble mesurable B ³⁾). Or, on voit sans peine que la fonction $\varphi(x)$ est à valeurs distinctes sur E^* , que $\varphi(E^*) = H^*$ et que sur H^* la fonction inverse de φ est $\psi(y)$.

Or, on a $E \subset E^*$, puisque, si $x \in E$, on a $y = \varphi(x) \in H$ et $x = g(y) = \psi(y) \in E$, donc $(x, y) \in M$ et $(x, y) \in N$, d'où $(x, y) \in MN$ et (d'après la définition de l'ensemble E^*): $x \in E^*$. Pareillement on trouve $H \subset H^*$.

La quasi-homéomorphie entre les ensembles E et H est ainsi étendue aux ensembles E^* et H^* qui sont mesurables B , et le théorème 1 est démontré.

Deux ensembles dénombrables sont, comme on voit sans peine, toujours quasi-homéomorphes (toute correspondance biunivoque entre les éléments de ces ensembles établissant une quasi-homéomorphie (une homéomorphie de classe 1, 1)). Or on a ce

Théorème 2. Deux ensembles linéaires non dénombrables mesurables B sont toujours quasi-homéomorphes ⁴⁾.

Démonstration. Il suffit évidemment de démontrer que tout ensemble linéaire non dénombrable mesurable B est quasi-homéomorphe à l'ensemble de tous les nombres réels.

¹⁾ Voir p. e. *Fund. Math.* t. XVI, p. 81.

²⁾ Voir p. e. *Fund. Math.* t. II, p. 78.

³⁾ Voir p. e. *Fund. Math.* t. X, p. 59.

⁴⁾ Ce théorème résulte aussi sans peine d'un théorème de M. Kuratowski sur les homéomorphies de classe α, β .

Soit donc H un ensemble non dénombrable mesurable B . D'après M. Lusin, H est une somme de deux ensembles disjoints $H = H_1 + D$, où D est dénombrable et H_1 est une image continue et biunivoque de l'ensemble de tous les nombres irrationnels. Il existe donc une fonction $f(x)$, définie et continue dans l'ensemble N de tous les nombres irrationnels, à valeurs distinctes dans N , et telle que $f(N) = H_1$. Or, définissons la fonction $f(x)$ pour x rationnels de sorte qu'elle établisse une correspondance biunivoque entre l'ensemble de tous les nombres rationnels et l'ensemble D . La fonction $f(x)$ est maintenant définie pour tous les x réels et (en tant que continue lorsqu'on néglige un ensemble dénombrable) elle est, comme on voit sans peine, de classe ≤ 2 de Baire. Or, elle est évidemment à valeurs distinctes et l'ensemble de toutes les valeurs de $f(x)$ (pour x réels) est H . L'image géométrique de la fonction $f(x)$ (en tant que d'une fonction de Baire) étant mesurable B , on voit sans peine que la fonction inverse de $f(x)$ (définie sur H), $g(y)$ est une fonction de Baire (puisque, en posant $g(y) = 0$ pour y non $\in H$, on obtient une fonction $g(y)$ d'une variable réelle, dont l'image géométrique est mesurable B , donc une fonction de Baire d'une variable réelle, et en particulier, une fonction de Baire sur H).

L'ensemble H est donc quasi-homéomorphe à l'ensemble de tous les nombres réels. Le théorème 2 est ainsi démontré.

Théorème 3. Une quasi-homéomorphie entre deux ensembles linéaires bornés peut être étendue à toute la droite.

Démonstration. Remarquons d'abord que si $h(x)$ est une fonction de Baire, définie sur un ensemble K mesurable B , l'image géométrique L de $h(x)$ sur K , c'est-à-dire l'ensemble de tous les points (x, y) du plan, tels que $x \in K$ et $y = h(x)$, est mesurable B . En effet, il existe une fonction de Baire d'une variable réelle, $\chi(x)$, qui coïncide avec $h(x)$ sur K . L'image géométrique R de $\chi(x)$ est mesurable B et L est évidemment le produit de R par l'ensemble Q formée de toutes les parallèles à l'axe OY passant par les points de l'ensemble (mesurable B) K . Donc L , comme produit de deux ensembles mesurables B , est mesurable B , c. q. f. d.

Soient maintenant E et H deux ensembles quasi-homéomorphes bornés. On voit sans peine qu'on peut étendre la quasi-homéomorphie entre E et H aux ensembles E^* et H^* mesurables B et bornés. Il suffit seulement de modifier un peu la démonstration du théo-

rème 1, en considérant au lieu des fonctions φ et ψ d'une variable réelle, les fonctions définies seulement dans les intervalles contenantants resp. E et H .

Les ensembles CE^* et CH^* sont donc non dénombrables et mesurables B , et, d'après le théorème 2, ils sont quasi-homéomorphes.

Soit $f(x)$ une fonction définie sur E^* et établissant la quasi-homéomorphie entre E^* et H^* , et soit $g(x)$ une fonction définie sur CE^* et établissant la quasi-homéomorphie entre CE^* et CH^* . On voit sans peine que la fonction $F(x)$ égale à $f(x)$ sur E^* et à $g(x)$ sur CE^* est une fonction d'une variable réelle à valeurs distinctes, dont l'image géométrique est (en tant que, d'après notre remarque, somme de deux ensembles mesurables B) mesurable B , donc une fonction de Baire, que l'ensemble de toutes les valeurs de $F(x)$ (pour x réels) est l'ensemble de tous les nombres réels, et que $F(E) = H$.

Le théorème 3 est ainsi démontré.

Théorème 4. Les classes des ensembles projectifs sont des invariants des transformations quasi-homéomorphes.

Les classes P_n étant, comme on sait, des invariants des transformations de Baire, il suffit de démontrer notre théorème pour les classes C_n .

Pour fixer les idées nous démontrerons le théorème 4 pour la classe C_1 , c'est-à-dire pour les ensembles $C(A)$ (complémentaires analytiques).

Pour les autres classes C_n ($n = 2, 3, \dots$) la démonstration serait tout à fait analogue.

Soit donc E un ensemble $C(A)$ linéaire et soit H un ensemble linéaire quasi-homéomorphe à E . D'après le théorème 1 la quasi-homéomorphie entre E et H peut être étendue aux ensembles E^* et H^* contenantants resp. E et H et mesurables B . Il existe donc une fonction de Baire $\varphi(x)$ définie sur E^* , à valeurs distinctes sur E^* et telle que $\varphi(E^*) = H^*$ et $\varphi(E) = H$. L'ensemble E^* étant mesurable B et l'ensemble E étant un $C(A)$, l'ensemble $E^* - E$ est un (A) (ensemble analytique), donc (φ étant une fonction de Baire sur E^*), l'ensemble $\varphi(E^* - E)$ est encore un ensemble (A) . Or, la fonction φ étant à valeurs distinctes sur E^* , on a évidemment $H = \varphi(E) = \varphi(E^*) - \varphi(E^* - E) = H^* - \varphi(E^* - E)$, ce qui prouve que

l'ensemble H est une différence entre un ensemble mesurable B et un ensemble (A) . L'ensemble H est donc un ensemble $C(A)$, c. q. f. d.

Théorème 5. *Il existe un ensemble linéaire non dénombrable N , tel que tout ensemble linéaire qui est quasi-homéomorphe à N est de mesure nulle et toujours de première catégorie.*

Démonstration. Soit Q un ensemble $C(A)$ linéaire qui n'est pas mesurable B . L'ensemble Q est, comme on sait, une somme de \aleph_1 ensembles non vides mesurables B sans éléments communs deux à deux,

$$(1) \quad Q = E_1 + E_2 + \dots + E_\omega + E_{\omega+1} + \dots + E_\xi + \dots, \quad (\xi < \Omega)$$

jouissant de la propriété P suivante: tout ensemble mesurable B , E (et, plus généralement, tout ensemble (A)), contenu dans Q est contenu dans une somme partielle de la série (1) (c'est-à-dire pour tout ensemble mesurable B , $E \subset Q$ il existe un nombre ordinal $\mu < \Omega$, tel que $EE_\xi = 0$ pour $\xi \geq \mu$)¹⁾.

Soit N un ensemble contenant un et un seul point de chacun des ensembles E_ξ ($\xi < \Omega$): ce sera évidemment un ensemble non dénombrable (de puissance \aleph_1). Je dis que l'ensemble N satisfait aux conditions du théorème 5.

En effet, soit N_1 un ensemble linéaire quasi-homéomorphe de N . D'après le théorème 1, la quasi-homéomorphie entre N et N_1 peut être étendue aux ensembles N^* et N_1^* mesurables B , tels que $N \subset N^*$ et $N_1 \subset N_1^*$. Il existe donc une fonction de Baire $f(x)$ définie sur N^* , à valeurs distinctes sur N^* et telle que $f(N^*) = N_1^*$ et $f(N) = N_1$.

D'après (1) on trouve

$$(2) \quad f(QN^*) = \sum_{\xi < \Omega} f(E_\xi N^*).$$

La fonction f établissant une quasi-homéomorphie entre les ensembles N^* et N_1^* , elle établit aussi une quasi-homéomorphie entre le sous-ensemble QN^* de N^* et son image $f(QN^*)$. L'ensemble QN^* étant un $C(A)$ (en tant que produit d'un ensemble $C(A)$ par un ensemble mesurable B), son quasi-homéomorphe $f(QN^*)$ est,

d'après le théorème 4, aussi un ensemble $C(A)$, donc un ensemble mesurable (L) , et nous pouvons poser

$$(3) \quad f(QN^*) = R + S,$$

où R est un ensemble de mesure nulle et S un F_σ .

D'après (3) on a $S \subset f(QN^*) \subset f(N^*) = N_1^*$, donc $S \subset N_1^*$. Soit T le sous-ensemble de N^* qui correspond à l'ensemble S dans la quasi-homéomorphie entre N^* et N_1^* : en tant que quasi-homéomorphe d'un ensemble mesurable B , S , l'ensemble T est mesurable B (toute image biunivoque de Baire d'un ensemble mesurable B étant mesurable B). D'après la propriété P de la série (1) il existe donc un indice $\mu < \Omega$, tel que $TE_\xi = 0$ pour $\xi \geq \mu$. L'ensemble N contenant seulement un point de chacun des ensembles E_ξ ($\xi < \Omega$), il en résulte tout de suite (d'après (1)) que l'ensemble NT est au plus dénombrable: son quasi-homéomorphe $f(NT) = N_1 S$ est donc aussi au plus dénombrable, donc de mesure nulle. L'ensemble R étant de mesure nulle, il en résulte selon $N \subset QN^*$ et (3) que l'ensemble $f(N) = N_1 = N_1 f(QN^*)$ est de mesure nulle.

Or, soit P_0 un ensemble parfait donné quelconque. L'ensemble $P_0 f(QN^*)$ est donc un $C(A)$. Or, tout ensemble $C(A)$ jouissant de la propriété de Baire, nous pouvons poser $P_0 f(QN^*) = K + I$, où K est un ensemble de 1^{re} catégorie sur P_0 et où I est un G_δ . Soit I_0 le sous-ensemble de QN^* qui correspond à I dans la quasi-homéomorphie entre N^* et N_1^* : l'ensemble I_0 est donc mesurable B , et il existe un indice $\mu < \Omega$, tel que $I_0 E_\xi = 0$ pour $\xi < \mu$, d'où résulte (comme plus haut) que l'ensemble $I_0 N$ est au plus dénombrable. L'ensemble $f(I_0 N) = I N_1$ est donc aussi au plus dénombrable. Or, d'après $P_0 f(QN^*) = K + I$, on a $P_0 N_1 = P_0 N_1 f(QN^*) = N_1 K + N_1 I$: l'ensemble $P_0 N_1$ est donc une somme d'un ensemble de 1^{re} catégorie sur P_0 et d'un ensemble au plus dénombrable: c'est donc un ensemble de 1^{re} catégorie sur P_0 .

P_0 pouvant être un ensemble (linéaire) parfait donné quelconque, nous avons ainsi démontré que l'ensemble $N_1 = f(N)$ est toujours de 1^{re} catégorie.

L'ensemble N satisfait donc aux conditions du théorème 5 qui est ainsi démontré.

¹⁾ Voir p. e. N. Lusin et W. Sierpiński, *Bull. Acad. Cracovie*, 1918, p. 40; *Journ. de Math.* t. II (1923), p. 65.